

## ANNEXE

MINISTÈRE EN CHARGE DU TRANSPORT MARITIME DES  
CARGAISONS SOLIDES EN VRAC

Numéro d'approbation  
*Approval number*

Référence d'approbation  
*Reference of approval*

Approbation délivrée conformément aux dispositions du paragraphe 4.3.3  
du Code maritime international des cargaisons solides en vrac (Code IMSBC)  
*Approval issued under the provisions of paragraph 4.3.3  
of the International Maritime Solid Bulk Cargoes (IMSBC) Code*

Nom et adresse de l'expéditeur  
*Name and address of the shipper*

Port de chargement  
*Port of loading*

Désignation de transport de la cargaison en vrac  
*Bulk cargo shipping name*

Référence de la procédure d'échantillonnage  
*Reference of the procedure for sampling*

Référence de la procédure d'essai  
*Reference of the procedure for testing*

Référence de la procédure de contrôle de la teneur en  
humidité  
*Reference of the procedure for controlling moisture content*

Date de la vérification initiale/de renouvellement sur  
laquelle est fondée la présente approbation  
*Date of initial/renewal verification on which this approval is  
based*

Le présent document atteste que les procédures susmentionnées ont été approuvées et ont été vérifiées conformément à la circulaire MSC.1/Circ.1454/Rev.1 sur les Directives pour l'élaboration et l'approbation de procédures d'échantillonnage, d'essai et de contrôle de la teneur en humidité applicables aux cargaisons solides en vrac qui peuvent se liquéfier.

*This is to approve the procedures mentioned above and that they have been verified in accordance with MSC.1/Circ.1454/Rev.1 on Guidelines for developing and approving procedures for sampling, testing and controlling the moisture content for solid bulk cargoes which may liquefy.*

Observations particulières  
*Specific remarks*

La présente approbation est valable jusqu'au ..... sous réserve des vérifications effectuées conformément à la circulaire MSC.1/Circ.1454/Rev.1 sur les Directives pour l'élaboration et l'approbation de procédures d'échantillonnage, d'essai et de contrôle de la teneur en humidité applicables aux cargaisons solides en vrac qui peuvent se liquéfier.

*This approval is valid until ..... subject to verifications in accordance with MSC.1/Circ.1454/Rev.1 on Guidelines for developing and approving procedures for sampling, testing and controlling the moisture content for solid bulk cargoes which may liquefy.*

Délivré à  
*Issued at*

Date de délivrance  
*Date of issue*

Signature de l'autorité compétente qui délivre l'approbation  
*Signature of the competent authority issuing the approval*